

LISTADO DE EPISODIOS

# Kame

7

Julio  
1999

ESPECIAL



# CARD CAPTOR SAKURA



# LISTA DE EPISODIOS DE CARD CAPTOR SAKURA

.....

**1. Sakura to fushigina mahou no hon**  
(Sakura y el misterioso libro de magia)

**2. Sakura no sutekina otomodachi**  
(El maravilloso amigo de Sakura)

**3. Sakura no doki doki hatsu date**  
(La primera cita de Sakura)

**4. Sakura no kuta kuta nichiyoubi**  
(El domingo más estresante de Sakura)

**5. Sakura to Panda to kawaii omise**  
(Sakura, el Panda y la preciosa tienda)

**6. Sakura to okaasan no omoide**  
(Sakura y la memoria de su madre)

**7. Sakura no kaitou hatsu chousen!?**  
(¿El primer desafío de Sakura como misteriosa ladrona!?)

**8. Sakura no rival toujou!**  
(¡Aparece el rival de Sakura!)

**9. Sakura to fushigina brooch**  
(Sakura y el broche misterioso)

**10. Sakura to hana no undoukai**  
(Sakura y la reunión atlética de las flores)

**11. Sakura to Tomoyo to ookina ie**  
(Sakura, Tomoyo y la gran casa)

**12. Sakura no owaranai ichinichi**  
(Un final de día en la vida de Sakura)

**13. Sakura to zou no chikara kurabe**  
(Sakura y el campeonato de la fuerza del elefante)

**14. Sakura to Touya to Cinderella**  
(Sakura, Touya y Cinderella)

**15. Sakura to Kero no daigenka**  
(Sakura y la gran lucha de Kero)

**16. Sakura to omoide no niji**  
(Sakura y el arco iris de la memoria)

**17. Sakura no kowai kimodameshi**  
(El miedo de Sakura al test de coraje)

**18. Sakura to Yukito no natsu matsuri**  
(Sakura y el festival de verano de Yukito)

**SP. Card Captor Sakura Summer Illustration Award**  
(Los premios de dibujo de Card Captor Sakura)

**19. Sakura to natsu yasumi no shukudai**  
(Sakura y los deberes de las vacaciones de verano)

**20. Sakura to tatakau tenkousei**  
(Sakura y el combativo estudiante de intercambio)

**21. Sakura no nagai Marathon taikai**  
(La larga maratón de Sakura)

**22. Sakura to yasashii otousan**  
(Sakura y su amable padre)

**23. Sakura to Tomoyo to sutekina uta**  
(Sakura, Tomoyo y las bellas canciones)



**24. Sakura no chiisana daibouken**  
(La pequeña gran aventura de Sakura)

**25. Sakura to mou hitori no Sakura**  
(Sakura y su otro yo)

**26. Sakura to sutekina sensei**  
(Sakura y el maravilloso profesor)

**27. Sakura to omoide no jinja**  
(Sakura y el templo de la memoria)

**28. Sakura to omajinai card**  
(Sakura y la tarjeta cantada)

**29. Sakura no amai cooking**  
(Los dulces platos de Sakura)

**30. Sakura to kega wo shita card**  
(Sakura y la tarjeta herida)

**31. Sakura to namae no nai hon**  
(Sakura y el libro desconocido)

**32. Sakura to Kero to Shaoran to**  
(Sakura, Kero, Shaoran y...)

**33. Sakura no samui ice skate**  
(Los helados patines de hielo de Sakura)

**34. Sakura to Yukito to hiru no tsuki**  
(Sakura, Yukito y la Luna de día)

**35. Sakura no sutekina Christmas**  
(La maravillosa Navidad de Sakura)

**36. Sakura to yuki no atarashii gakkai**  
(Sakura y el nevado día de regreso a la escuela)

**37. Sakura to kieta Tomoyo no koe**  
(Sakura y la voz desaparecida de Tomoyo)

**38. Sakura no tanoshii ichigo kari**  
(Sakura y su feliz cacería de la fresa)

**39. Sakura no fura fura netsuyoubi**  
(Un día vertiginoso en la vida de Sakura)

#### **Special Program**

(Los premios de los trajes de combate –¡Voy a por ellos! ¡Tomoyo!)

**40. Sakura to yume no naka no Sakura**  
(Sakura y su otro yo en el sueño)

**41. Sakura to Shaoran to suna no umi**  
(Sakura, Shaoran y el mar de arena)

**42. Sakura no makkura gaku geikai**  
(El espantoso festival literario de Sakura)

**43. Sakura no sayonara Meiling**  
(El adiós de Sakura para Mei Ling)

**44. Sakura to Kero to fushigina sensei**  
(Sakura, Kero y el profesor misterioso)

**45. Sakura to saigo no Clow Card**  
(Sakura y la última tarjeta Clow)

**46. Sakura to saigo no shinban**  
(Sakura y el juicio final)



# KARAOKE

## CATCH YOU CATCH ME

Aitai na aenai na setsunai na kono kimochi  
lenai no iitai no chansu nogashite bakari  
Datte datte tsubasa hiroge futari de  
Sora o marason yume o yunison shitai

Catch You Catch You Catch Me Catch Me  
Hora Catch You Catch You Catch Me Catch Me matte  
Kocchi o muite suki da to itte  
Nice to Meet You Good to See You  
Sou Nice To Meet You Good To See You kitto  
Watashi no omoi anata no haato ni tonde tonde tonde yuke  
Mayowanai!

Tamami ne nakunacchau karada no batteri  
Anata no egao de itsumo juuden mantan pawaa bakuatsu shichae  
Onegai onegai mazu wa otomodachi kara  
Waratte mitsumete tanoshii mainichi ni shitai

Catch You Catch You Catch Me Catch Me  
Hora Catch You Catch You Catch Me Catch Me Zettai  
Unmei datte oniai datte  
Nice to Meet You Good to See You  
Sou Nice To Meet You Good To See You kitto  
Dare ni mo makenai anata o sekai de ichiban ichiban ichiban ichiban  
Ko-i-shi-te-ru

Catch You Catch You Catch Me Catch Me  
Hora Catch You Catch You Catch Me Catch Me matte  
Kocchi o muite suki da to itte  
Nice to Meet You Good to See You  
Sou Nice To Meet You Good To See You kitto  
Watashi no omoi anata no haato ni tonde tonde tonde yuke  
Mayowanai

Catch You Catch You Catch Me Catch Me  
Hora Catch You Catch You Catch Me Catch Me Zettai  
Unmei datte oniai datte  
Nice to Meet You Good to See You  
Sou Nice To Meet You Good To See You kitto  
Dare ni mo makenai anata o sekai de ichiban ichiban ichiban ichiban  
Ko-i-shi-te-ru!

## TE ATRAPO ME ATRAPAS

Quiero verte, pero no puedo. Eso me hace sentir triste  
No puedo decírtelo, pero quiero hacerlo... mi oportunidad se escapa  
Pero, despleguemos juntos nuestras alas  
Y corramos una maratón en el cielo para juntar nuestros sueños

Catch You Catch You Catch Me Catch Me  
¡Mira! Catch You Catch You Catch Me Catch Me. ¡Abrazados!  
Nice to Meet You Good to See You  
¡Está bien! Nice to meet you. Good to see you. ¡Seguro!  
Mis sentimientos vuelan, vuelan, vuelan en tu corazón  
No quiero perder el camino

A veces, me quedo sin energías  
Pero con tu sonrisa, siempre logras que las recupere  
Por favor, por favor, como mínimo somos amigos  
ríamonos, mirémonos fijamente y divirtámonos cada día

Catch You Catch You Catch Me Catch Me  
¡Mira! Catch You Catch You Catch Me Catch Me. ¡Absolutamente!  
A causa del destino, a causa de que nos entendemos bien  
Nice to Meet You Good to See You  
¡Está bien! Nice to meet you. Good to see you. ¡Seguro!  
¡No pierdes con nadie, eres el número uno, el número uno, el número uno, el número uno del mundo!  
Me estoy enamorando de ti

Catch You Catch You Catch Me Catch Me  
¡Mira! Catch You Catch You Catch Me Catch Me. ¡Abrazáme!  
Vuélvete y dime que me quieres  
Nice to Meet You Good to See You  
¡Está bien! Nice to meet you. Good to see you. ¡Seguro!  
Mis sentimientos vuelan, vuelan, vuelan en tu corazón  
No quiero perder el camino

Catch You Catch You Catch Me Catch Me  
¡Mira! Catch You Catch You Catch Me Catch Me. ¡Absolutamente!  
A causa del destino, a causa de que nos entendemos bien  
Nice to Meet You Good to See You  
¡Está bien! Nice to meet you. Good to see you. ¡Seguro!  
No pierdes con nadie, eres el número uno, el número uno, el número uno, el número uno del mundo  
¡Me estoy enamorando de ti!

